

Brusel 26. února 2018
(OR. en)

6346/18

COHOM 28
COPS 46
CONUN 56
COASI 36
MAMA 21
COEST 41
COAFR 46
CFSP/PESC 164
DEVGEN 17

VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

Odesílatel:	Generální sekretariát Rady
Datum:	26. února 2018
Příjemce:	Delegace
Předmět:	Závěry Rady o prioritách EU v rámci fór OSN pro lidská práva na rok 2018

Delegace naleznou v příloze závěry Rady o prioritách EU v rámci fór OSN pro lidská práva na rok 2018, které přijala Rada na 3598. zasedání konaném dne 26. února 2018.

**ZÁVĚRY RADY O PRIORITÁCH EU V RÁMCI FÓR OSN PRO LIDSKÁ PRÁVA NA
ROK 2018**

1. Dodržování lidských práv je jednou ze základních hodnot Evropské unie. Odhodlání zasazovat se o lidská práva, jak je vyjádřeno v globální strategii zahraniční a bezpečnostní politiky EU, je ústředním pilířem naší vnější činnosti. Prosazování a ochrana lidských práv je základním prvkem multilateralismu a ústředním pilířem systému OSN. Mír a bezpečnost, lidská práva a rozvoj jsou neoddělitelné a vzájemně se posilují. Evropská unie je a nadále zůstane v těchto třech oblastech jedním z vedoucích aktérů.
2. Zejména s ohledem na letošní 70. výročí Všeobecné deklarace lidských práv Evropská unie pevně podporuje závazek generálního tajemníka OSN zviditelnit problematiku lidských práv a učinit prevenci a udržitelný mír jednou z priorit systému OSN tím, že budou řešeny základní příčiny konfliktů, včetně případů porušování a zneužívání lidských práv. S ohledem na letošní 25. výročí přijetí Vídeňské deklarace a akčního programu Evropská unie rovněž znovu zdůrazňuje své pevné přesvědčení, že všechna lidská práva jsou univerzální, nedělitelná, vzájemně závislá a provázaná. EU dále připomíná svůj závazek k uplatňování odpovědnosti za ochranu a k předcházení porušování lidských práv v kontextu brutálních činů a k jeho zastavení. Podporuje Deklaraci OSN o vzdělávání a školení v oblasti lidských práv a vyzývá státy, aby přijaly opatření k jejímu provedení.
3. Evropská unie znovu zdůrazňuje, že pevně podporuje nezávislost a práci vysokého komisaře OSN pro lidská práva a jeho úřadu a celý systém OSN pro lidská práva při řešení problému porušování a zneužívání lidských práv, mimo jiné prostřednictvím prohlášení a rezolucí zaměřených na jednotlivé země a témata, vyšetřovacích komisí, zjišťovacích misí a zvláštních postupů, všeobecného pravidelného přezkumu a aktivní podpory všech obránců lidských práv bojujících proti porušování nebo zneužívání lidských práv ze strany státních i nestátních subjektů.

4. EU zdůrazňuje, že všichni členové OSN, včetně členů Rady pro lidská práva, musejí při prosazování a ochraně lidských práv dodržovat nejvyšší standardy a plně spolupracovat s Radou a jejími mechanismy. Opětovně zdůrazňuje, že podporuje účinné a účelné fungování Rady pro lidská práva, a je i nadále odhodlána spolupracovat se všemi zeměmi a nevládními organizacemi v rámci transparentního, meziregionálního procesu s cílem Radu pro lidská práva posílit a současně chránit výsledky její práce, i vzhledem k významu lidských práv v rámci širší reformy OSN.
5. Evropská unie se bude výrazně angažovat v rámci fór OSN pro lidská práva a souběžně bude – mimo jiné prostřednictvím zvláštního zástupce EU pro lidská práva a v úzké spolupráci se zvláštními zástupci EU pro jednotlivé regiony – nadále plně využívat dostupnou škálu nástrojů a politik na podporu a ochranu lidských práv po celém světě, včetně dvoustranných dialogů o lidských právech, začleňování problematiky lidských práv do politiky EU a ostatních dvoustranných nebo mnohostranných dialogů a fór, pozorování voleb, veřejných prohlášení, veřejné diplomacie, financování projektů a diplomatické činnosti. Budeme rovněž oceňovat pozitivní pokrok v partnerských zemích, vyměňovat si informace o pozitivních příkladech a osvědčené postupy v oblasti lidských práv po celém světě a budeme nadále usilovat o dialog a spolupráci s partnery ze všech regionů.
6. EU se bude prioritně nadále aktivně angažovat v mezinárodním úsilí o dosažení rovnosti žen a mužů, o posílení postavení žen a o prosazování jejich práv. Bude nadále usilovat o začlenění hlediska rovnosti žen a mužů do veškeré činnosti Rady pro lidská práva, Valného shromáždění a dalších fór pro lidská práva. Rada, připomínajíc Evropský konsensus o rozvoji, je nadále odhodlána prosazovat, chránit a naplňovat veškerá lidská práva a usilovat o úplné a účinné provádění Pekingské akční platformy a akčního programu Mezinárodní konference o populaci a rozvoji, jakož i výsledků jejich hodnotících konferencí a v této souvislosti prosazovat též sexuální a reprodukční zdraví a práva. EU bude nadále vyvíjet úsilí o účinné provádění rezoluce Rady bezpečnosti OSN 1325 a následných rezolucí o ženách, míru a bezpečnosti a zintenzivní úsilí o předcházení všem formám násilí a diskriminace vůči ženám a dívkám na celém světě a o jejich odstranění.

7. V tomto roce, kdy si připomínáme 20. výročí Deklarace OSN o obráncích lidských práv, je Evropská unie hluboce znepokojena skutečností, že obránci lidských práv jsou ve všech regionech vystavováni stále většímu tlaku, včetně násilných útoků, násilných zmizení, stíhání vedeného na základě nepravdivých obvinění, represivních registračních režimů, ale i omezení, pokud jde o přijímání finančních prostředků. EU bude i nadále neochvějně bránit organizace občanské společnosti bojující za lidská práva a jednotlivé obránce lidských práv včetně bloggerů, novinářů a jiných mediálních aktérů a právníků zabývajících se lidskými právy. Bude věnovat zvláštní pozornost specifickým rizikům, jimž jsou vystaveny ženy, obránci lidských práv z řad původních obyvatel a další obránci lidských práv ve zranitelném postavení, včetně obhájců lidských práv LGBTI osob, a četným hrozbám, jimž je třeba čelit při obraně před zneužíváním souvisejícím s činností podniků a v případech týkajících se pozemkových práv. EU bude i nadále vystupovat proti zastrašování, obtěžování a odvetným opatřením proti osobám a skupinám spolupracujícím s OSN, jejími zástupci a mechanismy v oblasti lidských práv a bude takové jednání odsuzovat a v této souvislosti znovu vyjadřuje podporu asistentovi generálního tajemníka OSN pro lidská práva, a to i za jeho práci v této oblasti.
8. Mezinárodní společenství nesmí nikdy akceptovat beztrestnost v případech, kdy dojde ke genocidě, zločinům proti lidskosti, válečným zločinům nebo k porušování a zneužívání mezinárodního humanitárního práva a mezinárodního práva v oblasti lidských práv. EU proto bude pokračovat v úsilí, jež dlouhodobě vyvíjí, o skoncování s beztrestností, posílení odpovědnosti a podporu přechodného soudnictví. V souladu s mezinárodním humanitárním právem a zásadami požívá civilní obyvatelstvo a civilní objekty obecné ochrany, nesmějí být cílem útoku a mělo by být možné, aby jim byla poskytnuta humanitární pomoc. Zejména v tomto roce, kdy slavíme Evropský rok kulturního dědictví, EU dále vyjadřuje znepokojení nad četností a rozsahem případů ničení kulturního dědictví a vyjadřuje podporu příslušnému úsilí a iniciativám v rámci různých fór OSN zaměřeným na zdůrazňování a hledání metod, jak takovému jednání předcházet.

9. Evropská unie znovu vyjadřuje podporu Mezinárodnímu trestnímu soudu a všeobecné platnosti Římského statutu, od jehož přijetí letos uplyne 20 let. Vítáme rozhodnutí zahájit uplatňování jurisdikce Mezinárodního trestního soudu na zločin agrese v rámci stanoveném během posledního shromáždění smluvních stran. Má-li Mezinárodní trestní soud účinně naplňovat svůj příslib zajištění skutečné spravedlnosti, je zásadně důležitá plná spolupráce smluvních stran a všeobecná působnost Mezinárodního trestního soudu. EU v tomto ohledu vyjadřuje hluboké politování nad bezprecedentním rozhodnutím Burundi od Římského statutu odstoupit.
10. EU bude také nadále podporovat silný systém ochrany lidských práv na evropském kontinentě, jehož základními kameny zůstat Rada Evropy a Evropská úmluva o lidských právech.
11. EU bude v rámci všech svých vnějších vztahů nadále prosazovat respektování rozmanitosti prostřednictvím ochrany a podpory lidských práv příslušníků národnostních menšin, včetně již nabytých práv, v souladu s platnými normami a standardy OSN a Rady Evropy.
12. Na zasedáních Rady pro lidská práva a Třetího výboru Valného shromáždění OSN bude EU nadále stát v čele iniciativ týkajících se situace v oblasti lidských práv v KLDŘ, Myanmaru/Barmě a Burundi. Bude podporovat opatření týkající se Íránu, protiprávně anektované Autonomní republiky Krym a města Sevastopolu (Ukrajina), Demokratické republiky Kongo a Sýrie. EU bude i nadále vyzývat státy a jiné strany, aby plně spolupracovaly s mechanismy a zvláštními postupy Rady pro lidská práva a umožnily jim úplný, bezpodmínečný a neomezený přístup. Bude i nadále požadovat, aby byla poskytována životně důležitá pomoc osobám, které ji potřebují, mimo jiné v Jemenu, Sýrii, Myanmaru/Barmě, Libyi, Jižním Súdánu, Demokratické republice Kongo, Středoafrické republice, jakož i v Pásmu Gazy a v oblastech Ukrajiny, které nejsou kontrolovány vládou. EU bude prosazovat, aby všechna příslušná fóra pro lidská práva, včetně Rady pro lidská práva, věnovala patřičnou pozornost lidskoprávní situaci v gruzínských oblastech Abcházii a Cchinvali / Jižní Osetii. EU bude i nadále požadovat, aby v KLDŘ, Sýrii, Myanmaru/Barmě, Burundi a Jižním Súdánu bylo okamžitě skoncováno s hrubým porušováním a zneužíváním lidských práv, z nichž některé případy mohou představovat zločiny proti lidskosti, a aby byly odpovědné osoby stíhány.

13. EU je za všech okolností proti trestu smrti a domnívá se, že trest smrti představuje závažné porušení lidských práv a lidské důstojnosti. V zemích, v nichž byl trest smrti zrušen, vybízíme vlády, aby tento důležitý krok vpřed chránily v ústavě a aby ratifikovaly Druhý opční protokol k Mezinárodnímu paktu o občanských a politických právech. V případě, že bylo zavedeno moratorium, vlády vyzýváme, aby jej dodržovaly a pokročily směrem ke zrušení trestu smrti. Je třeba se zdržet jakýchkoli regresivních kroků. EU vyzývá země, v nichž trest smrti i nadále existuje, aby jeho používání postupně zrušily, a trvá na tom, aby byl vykonáván v souladu s minimálními mezinárodními standardy. EU bude nadále vystupovat proti popravám, zejména v souvislosti s hromadnými popravami nebo v případě, že bude trest smrti použit u činů, které spáchaly osoby mladší osmnácti let, nebo při porušení jiných minimálních standardů. Na základě silné podpory napříč regiony, již se dostalo rezoluci o moratoriu na trest smrti na 71. zasedání Valného shromáždění OSN, bude EU nadále podporovat úsilí OSN o celosvětové zrušení trestu smrti, zejména v rámci Rady pro lidská práva a na 73. zasedání Valného shromáždění OSN.
14. EU se bude i nadále angažovat v boji proti mučení a jinému krutému, nelidskému či ponižujícímu zacházení nebo trestání, zejména pokud je používají pracovníci donucovacích orgánů a bezpečnostní síly. EU bude podle potřeby v tomto ohledu připomínat dotčeným zemím – včetně Sýrie, Saúdské Arábie, Myanmaru/Barmy, Burundi, Demokratické republiky Kongo, Bangladéše a Libye – jejich závazky. EU je i nadále znepokojena zprávami o případech špatného zacházení a mučení po zadržení v Číně a vyzývá příslušné orgány, aby je důkladně vyšetřily.

15. EU vyzývá všechny státy, aby zajistily, že nucená zmizení a mimosoudní popravky ze strany veřejných nebo soukromých sil budou rychle a účinně vyšetřeny nestranným a transparentním způsobem, který zajistí náležité stíhání odpovědných osob, a vyjadřuje znepokojení ohledně takových případů, zejména v Libyi, Sýrii, Myanmaru/Barmě, Bangladéši, protiprávně anektované Autonomní republice Krym a městě Sevastopolu (Ukrajina), v oblastech Ukrajiny, které nejsou kontrolovány vládou, v Ruské federaci, na Filipínách, v Pákistánu, Burundi a Venezuele.
16. EU připomíná své předchozí závěry a opakuje, že důrazně a jednoznačně odsuzuje veškeré formy a projevy terorismu, bez ohledu na to, kdo je páchá a za jakým účelem. EU si je plně vědoma závažných výzev, které teroristická hrozba a násilný extremismus přináší pro stabilitu a bezpečnost zemí, a vyzývá všechny státy k zajištění toho, aby reakce na teroristické trestné činy byla v plném souladu s mezinárodním právem včetně mezinárodního práva v oblasti lidských práv, mezinárodního uprchlického práva a mezinárodního humanitárního práva. Vyzdvihuje význam ochrany a podpory práv obětí teroristických trestných činů.
17. V souladu s Vídeňskou deklarací a akčním programem se bude EU i nadále ve zvyšující se míře soustředit na ochranu a prosazování hospodářských, sociálních a kulturních práv a bude nadále usilovat o provádění Agendy pro udržitelný rozvoj 2030 prostřednictvím přístupu založeného na právech, uplatňovaného k naplňování cílů udržitelného rozvoje včetně lidských práv v oblastech, jako je zdraví, vzdělávání, potravin, bydlení, nezávadná pitná voda a hygienická zařízení a důstojná práce, jakož i rozvoj a větší dosah minimálních úrovní sociální ochrany, a k odstranění genderových rozdílů. Bude podporovat a prosazovat účast jako důležitý nástroj řádné správy věcí veřejných.

18. EU znovu zdůrazňuje, že veškeré formy obchodování s lidmi, včetně migrantů a uprchlíků, představují závažné porušení a zneužití lidských práv, jednu z podob organizované trestné činnosti a ohrožení míru, demokratické správy věcí veřejných a právního státu. Bude pokračovat ve spolupráci zejména s OSN a Africkou unií s cílem zlepšit ochranu lidských práv migrantů a uprchlíků v Libyi a v dalších zemích.
19. Dále EU zdůrazňuje, že je zapotřebí účinně chránit lidská práva, přičemž je třeba věnovat zvláštní pozornost specifickým rizikům, jimž čelí osoby ve zranitelném postavení. Připomíná, že nucené vysídlení často představuje složité výzvy. Nelegální migrace může mít za následek značné výzvy a může mít negativní dopady na země původu, tranzitu i na cílové země. EU bude i nadále zdůrazňovat význam dodržování mezinárodního uprchlického práva, včetně zásady nenavracení, dodržování právních předpisů v oblasti lidských práv a povinnosti ochrany před obchodováním s lidmi a dalšími formami zneužívání, a je i nadále neochvějná ve svém odhodlání zaručit právo požádat o azyl. EU se i nadále plně angažuje v diskusích o globálních paktech OSN na základě deklarace OSN pro uprchlíky a migranty ze září 2016. Uznává, že státy mají svrchované právo určit, komu umožní vstup na své území, a mají práva a povinnosti týkající se správy a ochrany svých hranic jakožto důležitého prvku bezpečnosti států v plném souladu s jejich mezinárodními závazky.
20. EU bude i nadále odsuzovat případy, kdy není brán ohled na svobodu a bezpečnost jednotlivců nebo skupin, včetně potvrzených případů svévolného zatýkání a zadržování, k nimž došlo zejména ve Venezuele, Eritreji, Číně, Turecku (především od pokusu o převrat v červenci 2016) a na okupovaném palestinském území, včetně svévolného zatýkání nezletilých Palestinců ze strany Izraele.

21. EU bude po celém světě i nadále neochvějně podporovat právo na svobodu přesvědčení a projevu off-line i on-line, a to i v případě novinářů a bloggerů, a na svobodu shromažďování a sdružování a bude nadále vyzývat státy včetně Ruské federace, Číny, Bahrajnu, Burundi, Běloruska, Súdánu, Egypta, Turecka, Vietnamu, Íránu a Demokratické republiky Kongo, aby přestaly tyto svobody omezovat tím, že uplatňují nepřiměřené právní předpisy, jež je limitují a nepřiměřeně omezují prostor pro organizace občanské společnosti. EU bude i nadále odsuzovat zabíjení novinářů a dalších mediálních aktérů, násilné činy proti nim a jejich zastrasování a obtěžování ze strany státních i nestátních subjektů.
22. EU vyzývá všechny země včetně Kambodže, Venezuely, Ázerbájdžánu, Etiopie, Gabonu, Toga, Ruské federace a Běloruska, aby dodržovaly své závazky týkající se politických svobod, mimo jiné i práv politické opozice, práva na pokojný protest, práva účastnit se veřejného života a dodržování demokratických norem a zásad právního státu.
23. EU bude nadále prosazovat svobodu náboženského vyznání nebo přesvědčení pro všechny osoby, důrazně vystupovat proti náboženské nesnášenlivosti a usilovat o větší ochranu příslušníků náboženských nebo jiných menšin na celém světě před diskriminací, pronásledováním a násilím. Bude pokračovat ve svých iniciativách týkajících se svobody náboženského vyznání nebo přesvědčení v rámci Rady OSN pro lidská práva a Valného shromáždění OSN se zvláštním zaměřením na plnění závazků přijatých v minulosti. EU bude nadále po celém světě odmítat veškeré formy rasismu, rasové diskriminace, xenofobie a související nesnášenlivosti. Bude v rámci fór OSN i své vnější činnosti nadále prosazovat zásady rovnosti a nediskriminace a bude bojovat proti jakékoli diskriminaci na jakémkoli základě, včetně pohlaví, rasy, etnického nebo sociálního původu, náboženství nebo přesvědčení, politických či jakýchkoli jiných názorů, zdravotního postižení, věku, sexuální orientace a genderové identity.

24. EU bude v rámci fór OSN nadále vyvíjet iniciativy zaměřené na prosazování práv dítěte a bude spolupracovat s dalšími členy OSN s cílem dosáhnout pokroku v této prioritní oblasti, zejména pokud jde o prosazování a ochranu práv dítěte, mimo jiné i v kontextu ozbrojených konfliktů a v případě dětí žijících v chudobě, a o odstranění všech forem násilí včetně šikany a škodlivých praktik, jako jsou sňatky dětí, sňatky v raném věku a nucené sňatky a mrzačení ženských pohlavních orgánů.
25. EU bude celosvětově nadále spolupracovat se všemi zúčastněnými stranami v souvislosti s iniciativami, jež mají zajistit provádění obecných zásad OSN týkajících se podnikání a lidských práv, mimo jiné prostřednictvím vnitrostátních akčních plánů, a prosazovat odpovědnost za porušování lidských práv a potřebu účinné nápravy pro všechny oběti porušování a zneužívání lidských práv, přičemž uvítá příležitosti ke vzájemnému učení o provádění obecných zásad.
-